

EDWARD HASBROUCK

1130, avenue Treat, San Francisco, CA 94110, USA

Téléphone +1-415-824-0214

edward@hasbrouck.org

<http://hasbrouck.org>

Le 5 mai 2010

Commission nationale de l'informatique et des libertés
(a l'attention de M. DELPORTE du service de plaintes)

Service des plaintes

8, rue Vivienne

CS30223

75083 Paris CEDEX 02

FRANCE

fax: +33-1-53-73-22-00

Monsieur;

Dans notre dernière conversation téléphonique, vous m'avez informé pour la première fois que vous avez fermé mon dossier original (saisine 09006481) avant d'avoir reçu mes lettres en anglais du 9 juillet 2009, et dans une traduction en français le 30 juillet 2009.

À cause de cela, j'ai suggéré que cette lettre devrait être traitée comme une nouvelle plainte, et vous avez répondu (si j'ai bien compris) que vous êtes en accord.

Pouvez-vous me dire, s'il vous plaît, ce que ont passé, le numéro de la saisine et le statut de ma plainte du 30 juillet 2009, et quand je peux prévoir une réponse?

N'hésitez pas à communiquer avec moi si vous avez des questions ou si vous avez besoin de plus d'information pour suivre ma plainte. Vous pouvez me joindre par téléphone au +1-415-824-0214, ou par courrier électronique <edward@hasbrouck.org>.

Veillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments les meilleurs,

Edward Hasbrouck